

Esperanza para los Más Vulnerables El Programa de Casas de Curación

Año 7, Número 7

Julio 2011

“Cuando eliges la esperanza, todo es posible.”

~ Christopher Reeve ~

En este número:

Más sobre el Programa de Casas de Curación	2
¿Nos Ayudas? ¿Por Favor?	2
Nuevos Horizontes para ACHH	2
Esperanza y Curación para los Niños de Changzhi	3
Felicitaciones	3
¡Bienvenidos a Casa!	4
Sobre LWB	4

Todo Sobre el Corazón

Mucho de lo que hacemos en la [Casa de Curación Heart-bridge](#) tiene que ver con el corazón. No es solo el tratamiento de los niños con problemas cardíacos (así como otros problemas). Hay también **corazones**

ansiosos cuando las casas de curación y el equipo médico intentan decidir que es lo mejor para un niño. De todos los bebés que esperan a ser operados, ¿cuál es el que necesita más nuestros cuidados? ¿Qué bebé tiene un lugar seguro al que ir, y así otro puede ocupar su lugar y encontrar la curación? Están los **corazones amables** de las cuidadoras, que dan cada biberón, con brazos amorosos. Están los **corazones generosos** de nuestros donantes, que ofrecen financiación



Evan

y oraciones para los niños. Y como vimos el mes pasado, hay muchos **corazones rotos** cuando un precioso bebé deja este mundo demasiado pronto.

Si un bebé fallece de manera inesperada,

como el alegre Evan, o después de una operación arries-

“...hay otro niño, otra foto, otra vida que salvar, y volveremos a abrir nuestros corazones.”

gada, como la amable, Belle, nos afligimos. Se llama a los voluntarios de madrugada porque “no quería decírtelo

por mail” se envían condolencias a nuestro personal en China, memoriales a los padrinos, y gente alrededor del



Belle

mundo llora la pérdida de un niño. Entonces, en un día o dos, hay otro niño, otra foto, otra vida que salvar, y volvemos a abrir nuestros corazones. Lo hacemos en honor de Evan y Belle, y cosas buenas suceden gracias a ellos. De corazón.

Jan Champoux

Asistente de la Directora de Casas de Curación

¿Nos Ayudas? ¿Por Favor?



Pincha aquí, para saber más sobre el Programa de Casas de Curación

Julie Flynn-Coleman

Directora Casas Curación
julie.flynn-coleman@lwmail.com

Jan Champoux

Asistente a la Directora de Casas de Curación
jan.champoux@lwmail.com

¡Conoce al Equipo de Casas de Curación!

“Nos ganamos la vida con lo que conseguimos; hacemos una vida con lo que damos.”

~Sir Winston Churchill~

A menudo nos preguntan si hay algo que necesitamos para nuestras casas de curación. Solemos necesitar que alguien lleve biberones para fisuras, o vitaminas o leche específica de vez en cuando, y es una bendición tener donantes que están dispuestos a comprar o a ayudar a conseguir que estas cosas sean llevadas a los niños que los necesitan, allá donde estén. Hay algo que, sin embargo, escasea, y que podría venirnos muy bien. No requiere ningún viaje a la tienda, ningún gasto de envío y ninguna entrega en el aeropuerto mientras pasas por Beijing. Lo que necesitamos es a Tí como padrino, si puedes ayudar. La habitante de la Casa de Curación de Fisuras de Anhui, Lindsey, trata de influirte con su dulce sonrisa y su sincero corazón!



La Adorable Lindsey

Como padrino, tendrás la oportunidad de marcar la diferencia vital en la vida de un niño como Scotty, que actualmente vive en la Casa de Curación de Fujian. Cuando un grupo de voluntarios visitó un orfanato en la Provincia de Guizhou el pasado Marzo, la Directora de las Casas de Curación, Julie Flynn Coleman vio a este delicado niño con fisura labial y palatina. Era diminuto y frágil, y sin embargo, escuchó la voz de Julie, y observó todos sus movimientos. Ella supo que teníamos que intentar ayudarlo. El orfanato no conocía los biberones para fisuras, así que Julie corrió a la furgoneta, cogió los dos últimos biberones que tenía, y mostró al as cuidadoras de Scotty como suje-



Scotty en Marzo (izquierda) y en Junio (derecha)

tarlo y con cuidado introducir la leche en su boca. Llamó por teléfono, pidió leche para prematuros y lo organizó todo para que Scotty viniese FHH. Julie se fue del orfanato esperando y rezando para que Scotty lo consiguiese, y míralo ahora... solo tres meses después! Han operado su labio, ha ganado mucho peso y ahora está en la lista de una ECAI en EEUU!

Nuestras cuatro Casas de Curación – [Casas de Curación de Fisuras de Anhui \(ACHH\)](#), [Casa de Curación de Fisuras de Henan \(HCHH\)](#), [Casa de Curación de Fujian \(FHH\)](#), and [Casa de Curación Heartbridge \(HHH\)](#) – necesitan padrinos adicionales que les ayuden a cubrir sus gastos mensuales. Si tienes niños, sabrás lo caro que es comprar leche, cereales, pañales y ropa; pagar las visitas al pediatra y comprar medicinas y juguetes. En nuestras casas de curación, tenemos además los gastos del salario de las cuidadoras, alquiler, transporte, luz, calefacción o aire acondicionado... la lista sigue y sigue.

Para ver las fotos de los niños que necesitan padrino, por favor, visita nuestra [página de apadrinamientos](#).

Los niños están clasificados por casa de curación, nombre y necesidad médica, además de la foto. Así que si sientes afinidad por una de nuestras casas, o un niño con una necesidad concreta, o simplemente quiere mirar en sus ojos para encontrar al que habla a tu corazón y cuya vida puedes cambiar, seguro que encuentras a un niño que necesita tu ayuda. Los apadrinamientos son de 50\$ al mes (también son bienvenidos apadrinamientos compartidos de 25\$ al mes). Como padrino de una casa de curación, recibirás fotos y actualizaciones mensua-

les, permitiéndote tener una conexión real con el niño al que ayudas. Si no puedes apadrinar mensualmente, también una pequeña donación puede marcar una gran diferencia en la vida de un niño como Scotty. ¿Nos ayudas? ¿Por favor?

Nuevos Horizontes para ACHH

Nuestro equipo de casas de curación ha estado estudiando el mejor modo de ayudar a los niños más necesitados que nos confían a LWB. Nuestra [Casa de Curación de Fisuras de Anhui Anhui](#) ha sido un lugar increíble para que los bebés nacidos con fisura labial y palatina reciban cuidados y alimentación individualizados. Hemos visto progresos notables en los bebés que han llegado tan pequeños y frágiles, y necesitamos asegurar la disponibilidad de camas para estos bebés vulnerables, que necesitan nuestra ayuda más que nadie .

Con esto en mente, vamos a trabajar para identificar a los niños nacidos con fisuras a una edad más temprana y traerlos a ACHH antes de que sea demasiado difícil alimentarlos. También empezaremos a identificar a bebés que por diferentes razones no están creciendo, y así nuestros

cuidados y alimentación individualizados, puedan salvar las vidas más frágiles. Cuando el espacio lo permita, vamos a apoyar a los niños de nuestro programa médico que necesitan cuidados individualizados después de su hospitalización. ACHH no es un centro médico, sin embargo, igual que con nuestra Casa de Curación de Fujian, estamos seguros de que también podemos ayudar a alimentar y cuidar a otros bebés que necesitan atención extra.



Ricki, nuevo prematuro en ACHH

Hay muchos orfanatos que solicitan nuestra ayuda, y hemos recibido recientemente a tres bebés prematuros que luchan por ganar peso en su orfanato. Mira nuestra actualización más reciente de las [Casas de Curación](#) para ver fotos de nuestros recién llegados.

Esperanza y Curación para los Niños de Changzhi

En Abril se pusieron en contacto con nosotros desde el orfanato de Changzhi en la provincia de Shanxi. Este orfanato tiene más de 200 niños, y casi todos son chicos! Tres pequeños con necesidades a causa de sus fisuras fueron enviados a nuestra [Casa de Curación de Fisuras de Henan](#) (HCHH). Después, otros dos bebés varones se unieron al grupo en HCHH; todos estaban teniendo dificultades para crecer, y necesitaban desesperadamente atención individualizada.

Los niños se han adaptado bien a las rutinas de la casa de curación. Han ganado sobre 19 libras en conjunto en dos meses, y han superado varios problemas de salud. Cuando el personal del orfanato trajo hace poco a los dos bebés más pequeños a HCHH, no reconocieron al gordito de Paul!

Vicente acaba de cumplir un año, y ha cambiado mucho! Ha gana-



Los Niños de Changzhi con sus cuidadoras: Detrás: Bailin, Andrew, Noel y Paul. Vicente delante.

do peso, pero igualmente importante, ya no tiene miedo de interactuar con las cuidadoras y está disfrutando de la vida! Temíamos que por la forma de su cabeza pudiese tener hidrocefalia, pero pruebas recientes han revelado que su problema es totalmente diferente, y no necesita cirugía. Estamos esperanzados por su continuo crecimiento y salud!

Los chicos de Changzhi están progresando bajo los cuidados amorosos de nuestras cuidadoras de HCHH, y pronto los veremos con sonrisas reparadas. Paul y Noel serán operados en los próximos dos meses. Hay más buenas noticias para los niños de Changzhi, ya que LWB va a comenzar un programa de acogida,

y una escuela "Cree en Mi", allí! Estamos muy felices por estos maravillosos pequeños!

Felicitaciones

谢谢

Tentempiés con Corazón

Nuestros donantes mas jóvenes han estado ocupados este verano, horneando, preparando y vendiendo tentempiés para ayudar a algunos bebés especiales!



Gracias a **Anna y Katie** que organizaron una venta de pasteles para nuestra Casa de Curación Heartbridge en Junio. ¡Nam, Nam! Semejante dedicación —aquí están, todo listo a las 6:30 de la mañana! Las chicas recaudaron 45\$ que utilizaron para comprar algunos artículos para los

bebés. **¡Bien hecho, Anna y Katie!**

Un fuerte hurra para **Gracie, Eliza y Chelsea** que regentaron un puesto de limonada y verduras en un rastrillo celebrado recientemente. Las hermanas Gracie y Eliza y su amiga Chelsea, estaban muy orgullosas del dinero recaudado y del apoyo que han podido dar a las facturas del hospital de la pequeña Adrienne. Ella es de Jiangxi, la provincial natal de Eliza y Chelsea. Qué regalo tan especial para esta pequeña y vulnerable bebé. **¡Buen trabajo, chicas!**



¡600 galletas, 6 galones de limonada, y 10 de jugo de cereza! Esto es lo que las hermanas **Clara y Caroline**, y su buena amiga **Shayla**, vendieron en un fin de semana! Este es el segundo año que las chicas organizan una recaudación de fondos, y los dos años han podido hacer una gran donación a LWB. ¡Este año, las chicas lo han donado al programa de las Casas de Curación! ¡Estamos muy agradecidos por los generosos corazones de estas niñas y la voluntad de sus familias para ayudarlas a preparar las golosinas! **¡Fantástico trabajo; gracias !**



En Memoria de Gonzalo Min

El pequeño Gonzalo Min llegó a España hace año y medio con una grave dolencia en su corazón, y recibió amor, compañía, cuidados y apoyo de su familia. El pasado mayo, el corazón de Gonzalo no pudo seguir latiendo, y se fue, llevándose esa luz que brillaba allí donde estuviera, y que ha servido para que un grupo de madres adoptantes se hayan unido para encontrar la manera de honrar a Gonzalo. Hicieron una recaudación en su memoria, y decidieron destinar el dinero a ayudar a algún niño que tuviera una dolencia de corazón, para ayudarle en su operación y que pueda tener una oportunidad de recuperar su salud. El niño elegido fue el pequeño Justin. Por el amor y el cariño que estas madres sentían por Gonzalo Min, Justin tendrá una nueva oportunidad en la vida. **Gracias por compartir la esperanza del legado de Gonzalo Min!**



Justin



306 S. Bryant, Suite C-145
Edmond, OK 73034

Donaciones económicas:
P.O. Box 25016
Oklahoma City, OK 73125-0016

Información general:
info@lwbmail.com

Boletín mensual:
news@lwbmail.com

La Fundación Love Without Boundaries la forma un grupo internacional de voluntarios dedicados a mejorar las vidas de los niños huérfanos y sin recursos de China. Proporcionamos ayuda humanitaria en cinco áreas clave

~ educación, acogimiento, casas curación, médica y asistencia al orfanato ~

permitiendo que los niños puedan tener una familia a través de la adopción o que sean miembros autosuficientes de sus comunidades.

“Esperanza y Curación para los Niños Huérfanos”

Website:
www lovewithoutboundaries.com
www lovewithoutboundaries.es

Facebook:
www.facebook.com/LWBFanPage
LWB España

En la Web:
Twitter:
www.twitter.com/LoveWB

LWB Community Blog:
www.lwbcommunity.org
lwbspain.blogspot.com

Subscríbete a
nuestro e-
boletín!



Pincha [AQUÍ](#)

¡Bienvenidos a Casa! 欢迎

¡Qué alegría ver a estos niños encantadores reunirse con sus familias para siempre! ¡Felicitaciones!



Kai: de los programas de familias de acogida y asistencia al orfanato; Shantou SWI, Guangdong.

Xin Cheng: de los programas de familias de acogida, casas de curación, médico y asistencia al orfanato; Fuyang SWI, Anhui.



Marina: del programa médico; Hanzhong SWI, Shaanxi.

Kara: de los programas de educación y asistencia al orfanato; Huainan SWI, Anhui.



Sayla (sin foto): de los programas de educación y asistencia al orfanato; Huainan SWI, Anhui.



Joy: del programa de asistencia al orfanato; Shangrao Ling SWI, Jiangxi.

Madisyn: del programa de asistencia al orfanato; Hohhot SWI, Inner Mongolia.



Hannah: del programa de asistencia al orfanato; Qujiang SWI, Guangdong.

Si has adoptado a un niño que estuvo en algún programa de LWB estaremos encantadas de mandarte cualquier informe y fotos que podamos tener en nuestros archivos, una vez que el niño/a esté en casa. Por favor, rellena esta [solicitud](#) y envíanosla.

Igualmente, si has adoptado un niño de nuestros programas y te gustaría verlo retratado en la sección “Bienvenidos a Casa”, por favor, escribe a lwbspain@gmail.com.